

# CLOUD

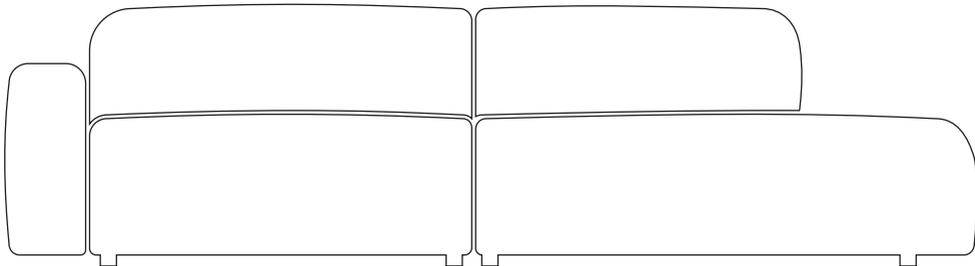
**EN** assembly instructions for **Cloud sofa**

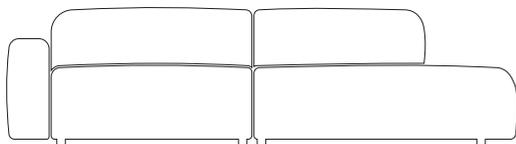
**DE** Montageanleitungen für **Cloud sofa**

**FR** Instructions de montage pour **Cloud canapé**

**HR** Upute za montažu **Cloud sofa**

09\_2024\_VER.02



**ASSEMBLY FITTINGS / MONTAGEZUBEHÖR / ACCESSOIRES DE MONTAGE / MONTAŽNI PRIBOR**

TWO PERSONS FOR ASSEMBLING  
 ZWEI PERSONEN ZUM ZUSAMMENBAUEN  
 DEUX PERSONNES À ASSEMBLER  
 DVIJE OSOBE ZA SASTAVLJANJE

Leg part 1 Teil des Beins 1 Une partie de la jambe 1 Dio nogice 1		4
Leg part 2 Teil des Beins 2 Une partie de la jambe 2 Dio nogice 2		4
M8 × 75		4
Leg part 3 Teil des Beins 3 Une partie de la jambe 3 Dio nogice 3		4

**EN | ASSEMBLING THE LEGS**

At the bottom of the module there are 4 holes for mounting the legs. Arrange the legs according to the order in the illustration. First, the components marked 1 and 2 are placed on the hole at the bottom of the module, then the leg is fixed with a screw using an Allen wrench.

**DE | ZUSAMMENBAU DER BEINE**

Im unteren Teil des Moduls befinden sich 4 Löcher zur Befestigung des Beins. Ordnen Sie es entsprechend der Reihenfolge in der Abbildung an. Zuerst werden die mit 1 und 2 gekennzeichneten Bauteile auf das Loch für die Beine gesetzt, dann wird das Bein mit Hilfe eines Inbusschlüssels mit einer Schraube befestigt.

**FR | ASSEMBLER LES JAMBES**

Sur la partie inférieure du module se trouvent 4 trous pour le montage du pied. Disposez selon l'ordre indiqué sur l'illustration. Tout d'abord, les composants marqués 1 et 2 sont placés sur le trou pour les pieds, puis le pied est fixé avec une vis à l'aide d'une clé Allen.

**HR | SASTAVLJANJE NOGICA**

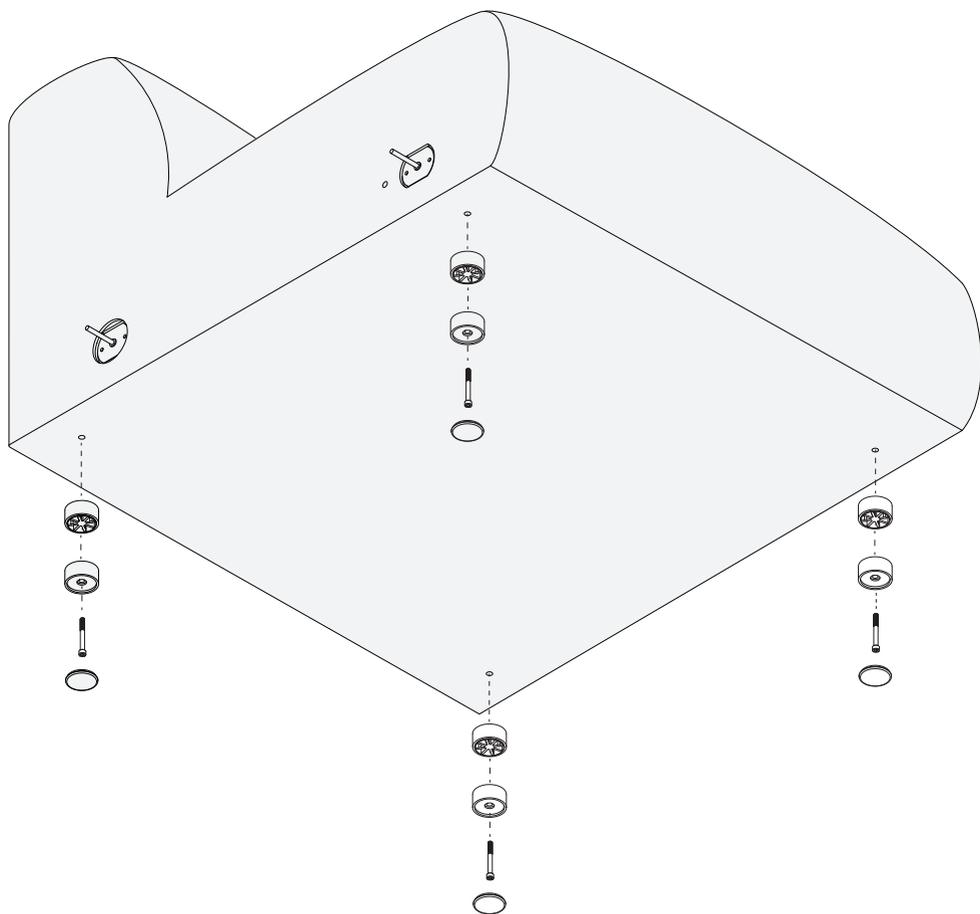
Na donjem dijelu modula nalaze se 4 rupe za montažu nogice. Složiti prema redosljedu na ilustraciji. Prvo se na rupu za noge stave komponente označene sa 1 i 2, zatim se nogica učvrsti vijkom uz pomoć imbus ključa.

**EN** | Last part of the leg is the "slider". When mounting the slider you should hear a "click" sound when the slider sits in right position.

**DE** | Der letzte Teil des Beins ist der „Schieber“. Beim Anbringen des Schiebers sollten Sie ein „Klick“-Geräusch hören, wenn der Schieber in der richtigen Position sitzt.

**FR** | La dernière partie de la jambe est le "curseur". Lors du montage du curseur, vous devez entendre un "clac" lorsque le curseur est en position correcte.

**HR** | Zadnji se na vrh nogice postavlja se klizač. Klizač napravi "klik" kada sjedne u poziciju.



## EN | CONNECTORS

On each of the Cloud collection modules there are 4 connectors. The connectors on the modules are always mounted in a way that there is a connector with a groove on the right side and a connector with a screw on the left side of the module.

Insert the screws into the connectors on the left side of the module.

## DE | ANSCHLÜSSE

Auf jedem Modul der Cloud-Kollektion befinden sich 4 Anschlüsse. Die Anschlüsse an den Modulen sind immer so angebracht, dass sich auf der rechten Seite ein Anschluss mit Nut und auf der linken Seite des Moduls ein Anschluss mit Schraube befindet.

Stecken Sie die Schrauben in die Anschlüsse auf der linken Seite des Moduls.

## FR | CONNECTEURS

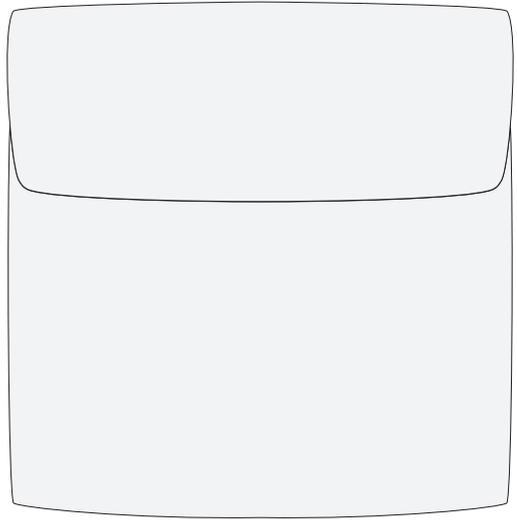
Chaque module de la collection Cloud est équipé de 4 connecteurs. Les connecteurs des modules sont toujours montés de manière à ce qu'il y ait un connecteur avec une rainure sur le côté droit et un connecteur avec une vis sur le côté gauche du module.

Insérez les vis dans les connecteurs sur le côté gauche du module.

## HR | SPOJNICE

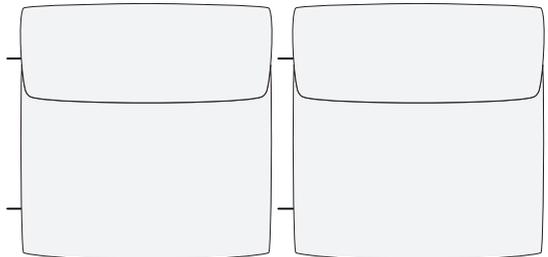
Na svakom od modula Cloud kolekcije nalaze se 4 spojnice. Spojnice na modulima uvijek su montirane na način da se s desne strane nalazi spojnica s utorom a na lijevoj strani modula je spojnica s vijkom.

Staviti vijke u spojnice s lijeve strane modula.



**L**

**R**

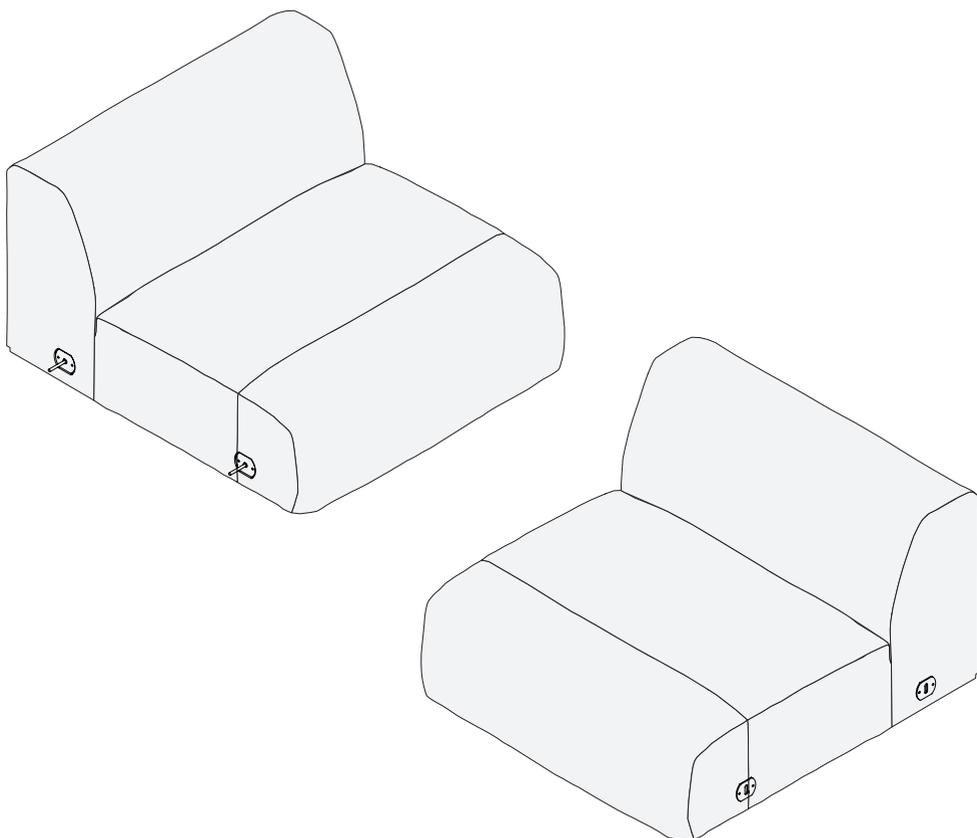


**EN** | Before connecting the module, make sure that the screws are vertical to the module, if there is a slope, it will not be possible to connect one module to another.

**DE** | Vor dem Verbinden der Module ist darauf zu achten, dass die Schrauben senkrecht zum Modul stehen, bei einer Neigung lässt sich das Modul nicht mit dem anderen verbinden.

**FR** | Avant de connecter le module, assurez-vous que les vis sont verticales au module, s'il y a une pente, il ne sera pas possible de connecter un module à un autre.

**HR** | Prije spajanja modula provjeriti jesu li vijci okomiti na konstrukciju, vijak ne smije stajati pod kosinom inače neće biti moguće spojiti ga s drugim modulom.



- \* These instructions are applicable to all Cloud collection modules.
- \* Die Anweisungen gelten für alle Cloud Collection-Module.
- \* Les instructions s'appliquent à tous les modules Cloud Collection.
- \* Upute su primjenjive za sve module Cloud kolekcije.

**EN** | CONNECTING THE MODULES

Two people are needed to assemble the modules into a composition. One needs to hold the left module and the other needs to push the right module inside the grooves on the left module.

**FR** | VERBINDUNGSMODULE

Um die Module zu einer Komposition zusammenzusetzen, sind zwei Personen erforderlich. Eine Person muss das linke Modul drücken und die andere Person muss das rechte Modul drücken, damit die Schrauben an den Anschlüssen in die Steckplätze passen.

**FR** | MODULES DE CONNEXION

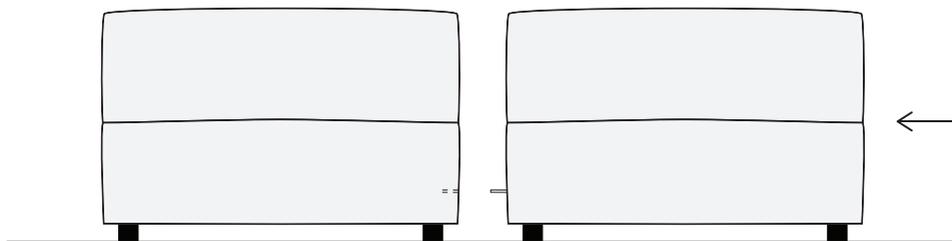
Deux personnes sont nécessaires pour assembler les modules en une composition. Une personne doit appuyer sur le module gauche et l'autre doit pousser le module droit pour que les vis des connecteurs s'insèrent dans les emplacements.

**HR** | SPAJANJE MODULA

Za sastavljanje modula u kompoziciju, potrebne su dvije osobe. Jedna osoba mora pridžavati lijevi modul a druga gurnuti desni modul kako bi vijci na spojnicama ušli u utore.



TWO PERSONS FOR ASSEMBLING  
ZWEI PERSONEN ZUM ZUSAMMENBAUEN  
DEUX PERSONNES À ASSEMBLER  
DVJE OSOBE ZA SASTAVLJANJE



HOLD THE LEFT MODULE  
HALTEN SIE DAS LINKE MODUL FEST  
MAINTENEZ LE MODULE GAUCHE  
DRŽATI LIJEVI MODUL

**EN** | DISASSEMBLING THE MODULES

It takes two people to lift one Cloud module. Module on the right side needs to be lifted, threads must exit the groove from above.

**DE** | DEMONTAGE DER MODULE

Zum Anheben eines Cloud-Moduls sind zwei Personen erforderlich. Das Modul auf der rechten Seite muss angehoben werden, die Gewinde müssen von oben aus der Nut herauskommen.

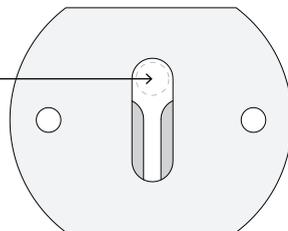
**FR** | DÉMONTAGE DES MODULES

Il faut deux personnes pour soulever un module Cloud. Le module du côté droit doit être soulevé, les fils doivent sortir de la rainure par le haut.

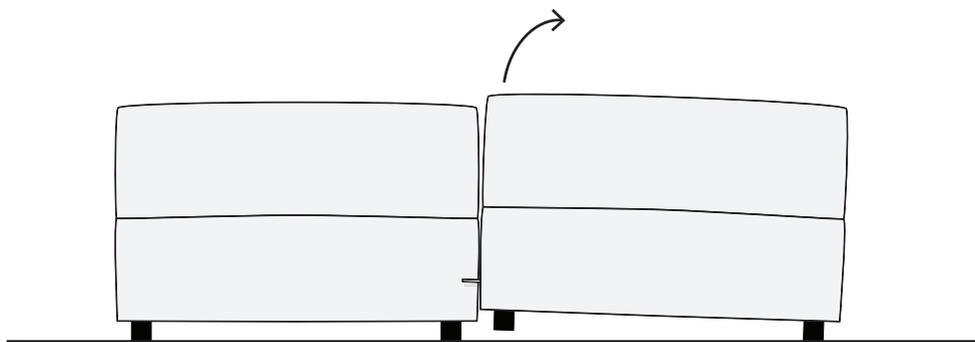
**HR** | RASTAVLJANJE MODULA

Za podizanje jednog modula Cloud-a potrebne su dvije osobe. Desni modul potrebno je podignuti kako vijak izašao iz utora na spojnici.

THREAD EXIT POINT  
SCHRAUBENAUSTRITZPUNKT  
POINT DE SORTIE DE LA VIS  
MJESTO IZLAZA VIJKA



CONNECTOR WITH THE GROOVE  
SCHLITZKUPPLUNG  
ACCOUPLLEMENT À FENTE  
SPOJNICA S UTOROM



HOLD THE LEFT MODULE  
HALTEN SIE DAS LINKE MODUL FEST  
MAINTENEZ LE MODULE GAUCHE  
DRŽATI LIJEVI MODUL

# prostorja

**HEADQUATERS & PRODUCTION**

Pustodol Začretski 19 G  
49 223 Sv. Križ Začretje  
Croatia, Europe

**PROSTORIA SHOWROOM CHICAGO**

222 W Merchandise Mart Plaza,  
3rd Floor, Suite 381  
Chicago, IL 60654, US

✉ [info@prostorja.eu](mailto:info@prostorja.eu)  
[www.prostorja.eu](http://www.prostorja.eu)